

出國報告（出國類別：業務接洽）

## 出訪歐洲各校洽談姐妹校

服務機關：國立中正大學國際交流事務中心

姓名職稱：施慧玲中心主任

派赴國家：歐洲(英國、德國)

出國時間：101年04月21日至04月29日

報告日期：101年06月05日

## 摘 要

2012 年 04 月 21 日至 04 月 29 日，前往歐州發展姐妹校之實質交流並洽談締結更進一步姐妹校相關事宜，由於此行出訪為增進本校與澳洲各大學間之學術交流事宜，並選定歐洲深具發展潛力之學校——University of Essex(英國)、University of Cambridge(英國)、University of Freiburg(德國)、Heidelberg University(德國)等作為重點交流學校，希望經由此次交流機會，為將來提供一個良好的發展平台，並為姐妹校的簽訂奠定良好的發展平台。

## 目 次

一、目的	4
二、過程	4
三、心得	5
四、建議事項	6
五、攜回資料名稱及內容	6

## 一、目的

為推動國際化業務之發展與洽談校際合作交流事宜，預定與 University of Essex(英國)、University of Cambridge(英國)、University of Freiburg(德國)、Heidelberg University(德國)等為本校重點交流之姐妹校，並積極開發歐洲各重點大學及本校交換生之名額，此次出訪主要為促進發展姐妹校之實質交流並洽談締結新姐妹校事宜。

## 二、過程

本次出訪前往歐洲拜訪姐妹校，出發前已擬定預備拜訪學校名單，與對方學校取得聯絡，4月21日出發前往 University of Nagoya 洽談國際合作事宜，洽談內容為亞洲跨領域課程合作，22日抵達倫敦，23日前往 University of Cambridge 與 Prof. Neil Andrews 洽談校際合作交流事宜以及拜訪該校國際處，洽談內容為拓展本校與世界頂尖大學之合作夥伴關係並希望與 Prof. Neil Andrews 展開與本校之學術合作的可能，24日前往 University of Essex，簽訂獎學金合約以及討論校際合作交流事宜，並計畫於本學年度下學期推薦本校學生至對方學校研讀，訪問該校國際長 Prof. Martin Henson 及相關業管單位主管商談獎學金及擬修課程等細節，25日訪問 EU DG for Translation 歐盟跨國交換技術，就雙方現有技術層面討論歐亞雙方合作之可能性，26日前往 University of Freiburg 洽談校際合作交流事宜，27日前往 Heidelberg University 洽談校際合作交流事宜，與德國兩間大學洽談的主要內容為拓展本校在德國的姊妹校，目前本校與德國穩定交流之德國姐妹校為耶拿大學，本中心希望能在德國有簽訂其他姐妹校的可能，目前與 University of Freiburg 及 Heidelberg University 尚在洽談階段。本次出訪重點為與歐洲各校洽談校際合作之交換學生協議與師生實質交流事宜，希望能更加深與歐洲各校的合作關係；整體訪問行程因時間關係各校拜訪行程緊湊，期許能善用校方補助資源發揮最大效益。

日期	時間	行程	備註
04/21 (週六)	2100- 2300	Nagoya University International Office (Prof. Matsuura, Director Horio) Joint Course Programme on Asian Leadership	住宿：Chubu airport of Nagoya Toyoko-Inn
04/22 (週日)	1030- 1710	Nagoya Chubu airport transfer to University of Cambridge	住宿：Stansted

04/23 (週一)	1230- 2000	University of Cambridge --Prof. Neil Andrews --International Office (Interdisciplinary Research Collaborations between UK and Asian Consortium)	住宿：Cambridge
04/24 (週二)	11am- 2pm	University of Essex Scholarship Agreement Signing Ceremony International Office (Director Martin Hanson) UK→Brussels	住宿：Brussels
04/25 (週三)	whole day	EU Directorate-General for Translation --Ms Fracchia-Fernandez, Director of the Unit --Ms Continom Director of the Multilingualism Unit Research Collaborations between EU and Asian Consortium Brussels→Freiburg	住宿：Freiburg
04/26 (週四)	1100- 1500	University of Freiburg Katharina Aly (Director of International Office)	住宿：Freiburg
04/27 (週五)	1400- 1600	Heidelberg University International Relations Office APR Freiburg-Frankfurt (night)	住宿：Frankfurt
04/28 (週六)	上午	FRANKFURT (11:40)搭機	住宿：Helsinki
4/29 (週日)	中午	NAGOYA→Taoyuan	

### 三、心得

本次著重前往歐洲各深具發展潛力大學做更進一步開發可能之更深廣的合作交流契機。在有限國際交流資源下，將出訪行程做最有效的應用。本次出訪與歐洲各校交流洽談愉快，由於拜訪許多學校均得到一致的迴響，例如都相當重視與海外之學術、文化交流，因此相當有意願發展往後之交流活動。本次出訪歐洲持續與各校均保持熱烈的交流，在交流日益頻繁的今日，充分與各校保持良好關係，期望在競爭激烈的環境下，本校有幸向歐洲各大學之學術社群分享研究成果，在彼此間重視本校交換協議、交換學生與優良的學術合作，本人相當榮幸在有限的資源下得以拜訪在歐洲獲得一致好評的大學，每一次的出訪為促進國際化與各大學交流的奠基石，期待將來在持續互動交流基礎上，得以順利簽訂更多所姐妹校，並促進交換學生交流活動，以進一步帶動學術合作。

本次出訪與各校交流重點內容為與 University of Nogyo 洽談國際合作事宜，洽談內容為亞洲跨領域課程合作，與 University of Cambridge 與 Prof. Neil Andrews 洽談校際合作交流事宜以及拜訪該校國際處，洽談內容為拓展本校與世界頂尖大學之合作夥伴關係並希望與 Prof. Neil Andrews 展開與本校之學術合作的可能，與 University of Essex，簽訂獎學金合約以及討論校際合作交流事宜，並計畫於本學年度下學期推薦本校學生至對方學校研讀，訪問該校國際長 Prof. Martin Henson 及相關業管單位主管(Ms. Li Ge, Taiwan Regional Manager)商談獎學金及擬修課程等細節，並且共同拜訪 Prof. Colin Riordan(Vice Chancellor)拓展本校對外能見度，訪問 European Commission Directorate-General for Transiation 歐盟跨國交換技術，就雙方現有技術層面討論歐亞雙方合作之可能性，拜訪 EURAMIS Head of Project -- Mr. Alfons DE VUYST 及 Policy Officer(Legal, interinstitutional and international affairs) Mr. Urve LAAS 洽談雙方合作事宜，與 University of Freiburg 及 Heidelberg University 洽談校際合作交流事宜，與德國兩間大學洽談的主要內容為拓展本校在德國的姊妹校，目前本校與德國穩定交流學校為耶拿大學(本校德國姐妹校)，本中心希望在德國有希望簽訂其他姐妹校的可能，目前與 University of Freiburg 及 Heidelberg University 尚在洽談階段。

#### 四、建議事項

歐洲各重點發展大學均有相當良好完備的學習環境，由於此次交流時間及拜訪行程緊湊，在有限的時間下充分與各校展開會談，希望在逐步建立溝通管道的機會下和各校交換國際化經驗與開拓本校姐妹校簽訂機會。相信在此次會談基礎之上，可以促進實質交流，並學習歐洲各大學發展海外交流的經驗。將來可以藉助於更充足之人力及物力，發揮本校國際交流能量，以提供師生更便利之海外學習及研究環境。

英國 University of Essex 位於英國東南方的城鎮 Colchester，距離倫敦約 3 小時的車程，本次簽訂交流約定主要希望鼓勵本校學生赴歐洲地區交換，拓展本校學生國際視野，簽訂獎學金合約後，返校持續與該校保持聯絡，後續辦理推動 3+1 Program，增進學生專業知識與技術領域。

本次出訪建議事項為本校應大幅擴展與歐洲學校的夥伴關係，因赴歐洲的經費較其他地區高出許多，建議本校可擬定方案補助有意願赴歐洲進修的學生獲得部分學校的補助經費，減輕學生家庭負擔。

#### 五、攜回資料名稱及內容

歐洲各大學致贈之學校介紹、國際交流資料、交換學生課程介紹等。